



# Gazeta Powiatowa

powiatu świętochłowskiego.

Świętochłowice, dnia 30-go stycznia 1932 r.

Wychodzi co sobotę. Redaktor Siwy, dyrektor biur, Wydział Powiatowy Świętochłowice.

Telefon: Król Huta 1605, 1611, 1612, 1646, 1647; Katowice 99.

## Treść:

1. Obwieszczenie o składaniu zeznań o obrocie do wymiaru podatku przemysłowego od obrotu za rok 1931 na obszarze Województwa Śląskiego.
2. Dotyczące Posiedzenia Komisarycznego Sejmiku Powiatowego.
3. Obwieszczenie o wygaśnięciu pomoru i zarazy świń.
4. Obwieszczenie o wygaśnięciu cholery drobiu.
5. Zarządzenie o zwalczaniu zarazy i pomoru świń.
6. Rozporządzenia policyjne Naczelnika Urzędu Okręgowego Wielkie Piekary o utrzymaniu bezpieczeństwa na placu targowym w Szarleju.
7. Dodatek do statutu o pborze podatku od zabaw gminy Chropaczów.
8. Uchwała Rady gminnej w Łagiewnikach dot. uchwalenia dodatku komunalnego do opłat państwowych od patentów na wyrób i sprzedaż trunków.
9. Ogłoszenie P. K. U. Król-Huta.
10. Inzeraty.

## DZIAŁ URZĘDOWY

1.

Śląski Urząd Wojewódzki

Wydział Skarbowy  
w Katowicach.

L. O. II. 693/2/32.

Katowice, dnia 4. stycznia 1932 r.

### Obwieszczenie

o składaniu zeznań o obrocie do wymiaru podatku przemysłowego od obrotu za rok 1931 na obszarze Województwa Śląskiego.

Na zasadzie art. 52 ustawy z dnia 15. lipca 1925 r. o państwowym podatku przemysłowym (Dz. U. R. P. Nr. 79. poz. 550) mają płatnicy podatku przemysłowego złożyć przewidziane w art. 53—55 zeznanie o obrocie w czasie od 1. stycznia do 15. lutego 1932 włącznie.

Wobec tego Śląski Urząd Wojewódzki, Wydział Skarbowy wzywa płatników podatku przemysłowego, aby:

1. co do każdego oddzielnego zakładu, wzgl. przedsiębiorstwa handlowego, zaliczonego w taryfie (art. 23) do kategorii I. i II. przedsiębiorstw handlowych,

2. co do każdego oddzielnego zakładu, względnie przedsiębiorstwa przemysłowego, zaliczonego w taryfie do pierwszych pięciu kategorii przedsiębiorstw przemysłowych,

3. co do każdego zajęcia przemysłowego, zaliczonego w taryfie (zał. do art. 23) do kategorii I i II a) i b) zajęć przemysłowych,

4. co do każdego samodzielnego wolnego zajęcia zawodowego (art. 9),

złożyli w terminie do 15. lutego 1932 r.

zeznanie o obrocie

osiągniętym w roku podatkowym 1931.

Zezwolenie na nabycie świadectwa ulgowego, udzielone przedsiębiorstwom obowiązującym zasadniczo z mocy ustawy do nabycia świadectw I i II kategorii handlowej względnie I do V kategorii przemysłowej, nie zwalnia tych przedsiębiorstw od obowiązku złożenia zeznania o obrocie w myśl art. 52. ustawy. W razie niewypełnienia tego obowiązku wspomniane przedsiębiorstwa ponoszą konsekwencje z art. 86 i 103 ustawy.

Przedsiębiorstwa handlowe i przemysłowe należące do kategorii niższych, niż wskazane w punkcie 1 i 2 na wstępie powołanego artykułu, mogą także złożyć zeznanie o obrocie i w takim razie korzystają z uprawnienia, przysługującego płatnikom podatku przemysłowego z mocy ust. 3. art. 76 cyt. ustawy.

Zeznania winny być składane na przepisowym druku (według wzoru Nr. 42 p i 43 p) zgodnie

z postanowieniem § 54-go rozporządzenia Ministra Skarbu z dnia 18. VIII. 1925 r. (Dz. U. R. P. Nr. 82 poz. 560) i § 97 instrukcji o podatkach bezpośrednich (Dz. U. M. Sk. Nr. 18 z r. 1929) we właściwym Urzędzie Skarbowym, który też zgłaszającym się wydawać będzie bezpłatnie formularze zeznań.

Spółki z ograniczoną odpowiedzialnością i inne przedsiębiorstwa, które na zasadzie swych statutów lub specjalnych przepisów są obowiązane do publicznego ogłaszania sprawozdań winny składać zeznanie o obrotach wszystkich należących do nich zakładów, lecz każdego oddzielnie, temu Urzędowi Skarbowemu, w którego okręgu znajduje się siedziba Zarządu Spółki, względnie przedsiębiorstwa.

Spółki Akcyjne mają w powyższym terminie złożyć zeznania o obrotach wszystkich należących do nich zakładów, lecz każdego oddzielnie Wydziałowi Skarbowemu Śląskiego Urzędu Wojewódzkiego (Oddział II.) w Katowicach.

Kto nie złoży zeznania o obrocie w terminie wyżej oznaczonym, lub kto wbrew postanowieniom art. 53 przedstawi w zeznaniu o obrocie niezupełne dane, ulegnie na zasadzie art. 103 cyt. ustawy karze pieniężnej od 50 do 500 zł.

Kto zaś w celu uchylecia od ustawowej powinności podatkowej osoby własnej lub przez siebie zastępowanej poda w zeznaniu o obrocie nieprawdziwe wiadomości, które mogą się przyczynić do udaremnienia wymiaru albo do uszczuplenia ustawowo należącego się podatku, niezależnie od obowiązku uiszczenia należności podatkowej, ulegnie na zasadzie art. 105 karze pieniężnej od dwukrotnej do dwudziestokrotnej sumy uszczuplonego względnie narażonego na zmniejszenie lub uszczuplenie podatku, a w razie okoliczności obciążających nadto karze pozbawienia wolności 3-ech miesięcy.

Naczelnik Wydziału Skarbowego:

(—) Kankofer.

2.

## Ogłoszenie

Dot. Posiedzenia Komisarycznego Sejmiku Powiatowego.

W piątek, dnia 12. lutego 1932 o godzinie 10-tej odbędzie się w Starostwie posiedzenie Komisarycznego Sejmiku Powiatowego.

Świętochłowice, dnia 19. I. 1932 r.

Przewodniczący Wydziału Powiatowego.

(—) Szaliński.

3.

## Obwieszczenie

o wygaśnięciu pomoru i zarazie świń.

Na podstawie § 369 Rozp. Min. Rolnictwa z dnia 9. I. 28 r. o zwalczaniu zaraźliwych chorób zwierzęcych (Dz. U. R. P. nr. 19. poz. 167) podaję do publicznej wiadomości, że w zagrodzie Spółki Mleczarskiej w Świętochłowicach, Ferdynanda Tomeckiego w Wielkich Hajdukach, ul. Kolejowa nr. 7 i Pawła Jadwiszczoka w Bytkowie przy ul. Alfreda nr. 1. powiatu katowickiego pomór i zaraza świń wygasła.

Świętochłowice, dnia 21. stycznia 1932 r.

S t a r o s t a

wz.

(—) Dr. Olszewski.

4.

## Obwieszczenie

o wygaśnięciu cholery drobiu.

Na podstawie § 396 rozporządzenia Ministra Rolnictwa z dnia 9. I. 28 r. o zwalczaniu zaraźliwych chorób zwierzęcych (Dz. U. R. P. nr. 19, poz. 167) podaję do publicznej wiadomości, że w zagrodzie Nawrata w Wielkich Hajdukach, kolonia Hutnicza nr. 211 cholera drobiu wygasła.

Świętochłowice, dnia 21. stycznia 1932 r.

S t a r o s t a

wz.

(—) Dr. Olszewski.

5.

## Zarządzenie

o zwalczaniu zarazy i pomoru świń.

Na podstawie § 348 Rozp. Min. Rolnictwa z dnia 9. I. 28 r. o zwalczaniu zaraźliwych chorób zwierzęcych (Dz. U. R. P. nr. 19. poz. 167) podaję do publicznej wiadomości, że w zagrodzie Emilji Skrzypek w Świętochłowicach, Kolonia Grażyńskiego przy ul. 3-go Maja nr. 5. urzędowo stwierdzono zarazę i pomór świń.

Świętochłowice, dnia 21. stycznia 1932 r.

S t a r o s t a

wz.

(—) Dr. Olszewski

6.

## Rozporządzenie policyjne

Naczelnika Urzędu Okręgowego Wielkie Piekary

z dnia 8. stycznia 1932 r.

o utrzymaniu bezpieczeństwa na placu targowym  
w Szarleju.

Na podstawie §§ 5 i 6 ustawy o zarządzie policyjnym z dnia 11. 3. 1850 r. zbiór ustaw pruskich z roku 1850 str. 265 i § 62 ordynacji powiatowej z dnia 13. 12. 1872 r. zbiór ustaw strona 19. 3. 1881 r. 661/72 i 179/81 oraz za zgodą Wydziału Okręgowego W. Piekary wydaję następujące rozporządzenie policyjne.

### § 1.

Wjazd wszelkich wozów i pojazdów na plac targowy winien się odbywać tylko z strony ulicy Gimnazjalnej, zaś wyjazd tylko w stronę ulicy Kościuszki.

### § 2.

W czasie targu winne być wozy i pojazdy ustawione rzędem po prawej i lewej stronie placu Plaszczymąki przy targowisku wyznaczonym na parkowanie wozów i to w ten sposób, by w każdej chwili pojazdy mogły swobodnie odjeżdżać w stronę ulicy Marszałka Piłsudskiego.

### § 3.

W razie pożaru, paniki, rozruchów itp. oraz na wypadek alarmu, muszą wszelkie wozy i pojazdy bezzwłocznie place wymienione w § 1 i 2 niniejszego rozporządzenia opróżnić.

### § 4.

Przekroczenia niniejszego rozporządzenia będą karane grzywną do 9. zł. a w razie nieściągalności aresztem do 3 dni.

### § 5.

Rozporządzenie niniejsze wchodzi w życie z dniem ogłoszenia w Gazecie Powiatowej i obowiązuje na terenie gminy Szarlej,

Szarlej. dnia 8. stycznia 1932 r.

**Naczelnik Urzędu Okręgowego**

(—) Zembok

7.

## Dodatek

do statutu miejscowego o poborze  
podatku od zabaw.

Na podstawie uchwały Rady Gminnej z dnia 16. października 1931 r. wydaje się w myśl art. 16 ustawy o tymczasowym uregulowaniu finansów komunalnych z dnia 14. kwietnia 1924 r. (Dz. Ust. Śl. Nr. 10 poz. 47) w brzmieniu rozporządzenia Wojewody Śląskiego z dnia 8. lipca 1926 (Dz. Ust. Śl. nr. 17 poz. 30) następujący dodatek do statutu miejscowego w przedmiocie poboru komunalnego podatku od zabaw, gier i widowisk z dnia 17. maja 1922 r.

§ 8 tegóż statutu otrzymuje następujące brzmienie:

Od każdego biletu pojedynczego upoważniającego do wstępu na wszelkiego rodzaju przedstawienia, gry, zabawy taneczne, igrzyska sportowe itp. wynosi podatek 10% od ceny biletu.

Wszelkie zniżki i uprzywilejowania znosi się.

Dochód ten przeznaczają się na opiekę społeczną nad miejscowymi bezrobotnymi.

Powyższa uchwała obowiązuje od 1-go października 1931 r.

Zarząd gminny:

(—) J. Przybyła

Rada gminna:

(—) Rymiorz, Prandzioch, Kwoka, Smandzik

## Uchwała.

Dodatek do statutu w przedmiocie podatku od zabaw i widowisk gminy Chropaczów zatwierdza się na podstawie art. 1, 16 i 27 ustawy o tymczasowym uregulowaniu finansów komunalnych w Województwie Śląskiem w brzmieniu rozporządzenia Wojewody Śląskiego z dnia 8. VII. 26 r. (Dz. Ust. Śl. № 17. poz. 30).

Świętochłowice, dnia 21 grudnia 1931 r.

**Komisaryczny Wydział Powiatowy**

(—) Szaliński, Sobel, Szymonek, Brzoska, Sieja.

Za zgodność odpisu!

Świętochłowice, dnia 2 stycznia 1932 r.

**Przewodniczący Wydziału Powiatowego**

L. S.

z p.

(—) Macha

8.

## Uchwała

Rady gminnej w Łagiewnikach  
z dnia 16. XI. 1931 r.

Dot.: Uchwalenia dodatku komunalnego do opłat państwowych od patentów na wyrób i sprzedaż trunków.

Uchwala się 10% dodatek do opłat państwowych od patentów na wyrób

100% dodatek do opłat od patentów na sprzedaż trunków i przetworów wódczanych na rok 1932.

O. — p. p.

Zarząd gminy:

(—) Knura Szczepan                      (—) Knura Stanisław  
    ławnik I.

Piechota, Rak, Zowisło, Segieth.  
    radni

Nocoń  
protokółant.

## Uchwała.

Na podstawie art. 1, 10 i 27 ustawy o tymczasowym uregulowaniu finansów komunalnych w Województwie Śląskiem w brzmieniu rozporządzenia Wojewody Śląskiego z dnia 8. VII. 1926 r. (Dz. U. Śl. Nr. 17, poz. 30) zatwierdza się uchwałę Rady gminnej w Łagiewnikach dotyczącą pobierania dodatków do opłat państwowych od patentów na wyrób i sprzedaż trunków, przetworów wódczanych i spirytusowych.

Świętochłowice, dnia 21. XII. 1931 r.

Komisaryczny Wydział Powiatowy

(—) Szaliński, Sobel, Brzoska, Szymonek, Sieja.

O g ł o s z o n o.

Łagiewniki, dnia 15-go stycznia 1932 r.

K om. Naczelnik Gminy

(—) Rybarz.

9.

## Ogłoszenie.

Dowództwo 1. Dywizjonu Pociągów Pancernych w Jabłonnej, przyjmie pewną ilość podoficerów rezerwy, na podoficerów zawodowych:

Warunki przyjęcia następujące:

- 1) rocznik nie starszy jak 1906 (do 26 lat włącznie)
- 2) wykształcenie najmniej 7 klas szkoły powszechnej,
- 3) stopień wojskowy najwyżej plutonowego,
- 4) stan wolny.

Bliższych informacji udzieli do dnia 25. lutego 1932 P. K. U. Królewska Huta, codziennie za wyjątkiem niedziel i świąt od godz. 11 — 12.

p. o. Komendanta P. K. U.

(—) Magiera  
    major.

## OGŁOSZENIA

10.

**W. Grzesiewski**  
Księgarnia i skład papieru

Królewska Huta

ulica Gimnazjalna 8.

Telefon 12-69

Telefon 12-69

Poleca w wielkim wyborze  
**książki** wszelkiej treści

Najkorzystniejsze źródło zakupu  
przyborów biurowych i szkolnych.

**Kowolik Piotr**

Przedsiębiorstwo dowozowe

**Chropaczów, ul. Hutnicza 5a.**

Załatwia

wszelkie prace w zakres transportów  
wchodzące

oraz

dowóz materiałów budowlanych, na dogodnych warunkach.